

1. Number of pages. 104
2. Date of repair. 16.12.38
3. Initials of Referee

M.R.O. 1-32-400-31-11-38

1973

MADRAS RECORD OFFICE.

Government of Madras.

Pension

DEPARTMENT.

G.O. No. 230, 231 Press
Mis.

Dated 13 - 3 - 1882.

Not to be folded or roughly handled

13TH MARCH 1882, No. 230, PENSION.

GOVERNMENT OF MADRAS.

PENSION DEPARTMENT.

READ—the following papers :—

From the District Judge of Tinnevely, dated 26th January 1882, No. 82.
" Accountant-General, dated 11th February 1882, No. A.D.J.-459.

ORDER—dated 13th March 1882, No. 230, Pension.

Under Sections 103, 117 (b), and 118 of the Civil Pension Code (Fifth Edition), the Right Honorable the Governor in Council is pleased to grant to Muthialu Venkatasamy Naidoo, late Head Clerk, District Munsif's Court, Tuticorin, an invalid pension of Rs. (4) four per mensem, payable at Tinnevely from 29th July 1880, in consideration of his qualifying combined inferior and superior service of thirty-eight years, five months, and fifteen days.

(True Extract.)

Acting Under Secy. to Govt.

To the Accountant-General, with Register.
" District Judge of Tinnevely.
" Collector of Tinnevely.

Exd. A. S. Rodgers.

Govt. of (1882) Madras.
PENSION.

Order, dated 13th March 1882, No. 230.

Pension.—Granting an invalid pension of Rs. 4 per mensem to M. Venkatasamy Naidoo, late Head Clerk, District Munsif's Court, Tuticorin.

13TH MARCH 1882, No. 231, PENSION.

PENSION DEPARTMENT.

LETTER—from

THE SECRETARY TO THE GOVERNMENT OF FORT ST. GEORGE,

To

THE SECRETARY TO THE GOVERNMENT OF INDIA,

DEPARTMENT OF FINANCE AND COMMERCE.

SIR,

I am directed to forward the case of Muthialu Venkatasamy Naidoo, late Head Clerk, District Munsif's Court, Tuticorin, for the favorable consideration of the Governor-General in Council.

2. This man entered the service of Government on the 14th February 1842 as a Peon in the Tinnevely Jail and served in that capacity for a period of sixteen years, six months, and seventeen days, and on the 1st September 1858 he was admitted as Gumastah in the District Munsif's Court, Srivilliputtur, on a salary ranging from Rs. 6 to Rs. 10 per mensem. He remained in this inferior grade, acting occasionally in a superior grade, up to 4th November 1867, a period of nine years, two months, and four days. On the 5th November 1867 he was promoted to a Second Gumastahship on a salary of Rs. 14 per mensem and served up to 31st August 1877. On the 1st September 1877 he was made Head Gumastah on a salary of Rs. 15 per mensem and on the 1st April 1879 appointed Head Clerk in the District Munsif's Court, Tuticorin, on Rs. 40 a month.

3. M. Venkatasamy Naidoo's combined inferior and superior service thus amounts to thirty-eight years, five months, and fifteen days, for which he has been granted an inferior pension of Rs. 4 per mensem. But having regard to the long service of the applicant in Government employ, to the fact that only the period of two years, three months, and six days is wanting to entitle him to a one-third pension on the superior scale, and that his duties from 1st September 1858 to 4th November 1867 were of a similar nature to those performed by him from the date of his promotion on the 5th November 1867 to the 31st August 1877, the Right Honorable the Governor in Council considers his case to be deserving of exceptional treatment, and accordingly recommends the grant to him of a superior pension of Rs. (7-1-0) seven and A. one, equal to one-third his average emoluments for the last five years.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient servant,

FORT ST. GEORGE,
13th March 1882.

Secretary to Government.

GOVERNMENT OF MADRAS.

PENSION DEPARTMENT.

READ—the following papers :—

From the District Judge of Tinnevely, dated 26th January 1882, No. 82.
,, Accountant-General, dated 11th February 1882, No. A.D.J.-459.

ORDER—dated 13th March 1882, No. 230, Pension.

Under Sections 103, 117 (b), and 118 of the Civil Pension Code (Fifth Edition), the Right Honorable the Governor in Council is pleased to grant to Muthialu Venkatasamy Naidoo, late Head Clerk, District Munsif's Court, Tuticorin, an invalid pension of Rs. (4) four per mensem, payable at Tinnevely from 29th July 1880, in consideration of his qualifying combined inferior and superior service of thirty-eight years, five months, and fifteen days.

(True Extract.)

J. A. DAVIES,
Acting Under Secy. to Govt.

1882.

PENSION DEPARTMENT

From the Government of
Fort St. George.

Letter, dated 13th March 1882, No. 231.

Pension.—Submitting for favorable consideration the case of M. Venkatasamy Naidoo, late Head Clerk, District Munsif's Court, Tuticorin, and recommending the grant to him of a superior pension of Rs. 7-1-0 per mensem.

No 178182. Arising from
for 5 years
From 29 July 75 to 31 Aug 77 ^{no one do} 2-1-2
- " 1 Sept 77 to 31 Dec 77 1-7-0
- " 1 Apr 79 to 28 July 80 3-3-28
 Rs 40
 Rs 5
For 3 days at Rs 14 @ 31 days = 1-5-8
- " 26 months at Rs 14 = 350 - - -
- " 19 months at Rs 15 = 285 - - -
- " 15 months at Rs 10 = 600 - - -
- " 28 days at Rs 10 @ 31 days = 35-2-2
 Rs 12-7-8
 40) 212-1-3
 3) 21-3-3
 1/3 Rs 7-1-1
 Rs

Name of Officer. உத்தியோகஸ்தன் பெயர்.		Mr. Theodor Veerathasamy Prados	
Caste or Race. சாதி அல்லது வம்சம்.		Caveray Caste.	
Residence. இருப்பிடம்.		Mr. Theodor Veerathasamy Prados	
Name. பெயர்.		Theodor Veerathasamy Prados	
Residence. இருப்பிடம்.		Caveray Caste.	
Date of birth. பிறந்த தேதி.		April 1819.	
Age. வயசு.		57.	
Years. வருஷம்.		6.	
Months. மாதம்.			
Days. தட.			
Exact height. சரியான உயரம்.		5	
Inches. அங்குலம்.		4	
Personal marks for identification. தனித் தெரிவித்தற்காக அங்குலம் சமனடையானம்.		Color, Black. 8 male, with the right phir and a few just over the right eye brow.	
Date of Entry. பதிவுத்தேதி.		20 October 1876.	
Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.		(Signed) Mr. Veerathasamy Prados	
Signature and designation of the head of the Office. ஓபிசுத் தலைவருடைய கையெழுத்தும உத்தியோகப்பெயரும்.		(Signed) Mr. Theodor Veerathasamy Prados	

THE ENTRIES IN THESE COLUMNS ARE TO BE REATTESTED EVERY FIVE YEARS; EACH ATTESTATION SHOULD BE CAREFULLY RULED OFF THAT THE DATE MAY BE CLEARLY SHOWN.
இந்தக் கலன்களில் செய்கிற பதிவுகளுக்கு ஐந்து வருஷங்களுக்கு ஒருமுறை மறுபரிசீலனை வேண்டும்; தேதி தெளிவாய்த் தெரியுமாறு அந்தந்த அத்தாட்சி கையெழுத்துக்கு ஐந்து வருஷங்களுக்கு ஒருமுறை மறுபரிசீலனை செய்ய வேண்டியது.

815

Date of birth. 27th Feb 1819.

Name. Muthaiah Venkatachary. Sairda. Caste or Race. Dravidian. Residence. Palacottah.

Name. Muthaiah Venkatachary. Sairda. Caste or Race. Dravidian. Residence. Palacottah.

Name. Muthaiah Venkatachary. Sairda. Caste or Race. Dravidian. Residence. Palacottah.

SERVICE BOOK

Explanation submitted and the same was found in favour of the applicant. The applicant was found in favour of the applicant. The applicant was found in favour of the applicant.

Table with 3 columns: No., Points of exception, and Explanation by the Head of the Office. Row 1: (A), Points of exception, Explanation. Row 2: (B), Points of exception, Explanation.

(C) Signatures of the Applicant and the Head of the Office in the appropriate Columns of the Return Books and the indication of the reasons of transmission of each of the documents submitted. It is pointed out.

(C6) Transmission of English translations of all the said documents connected with the Application.

This point has been now attended to. It was not more than possible for me to find his service regular to the several officers under whom he served, as some of them are dead and the others are now employed in other Districts. I leave therefore regard in the Return Book on their behalf to the appropriate Columns (under).

(This point has been attended to).

(C) Information as to whether the transfer to the temporary appointment of the Receiver on the 1st March 1894, and to the Additional District Munsiff's Court, Lumsden on 1st September 1899 was on the understanding that in law the transferary duties should cease he would revert to the Substantive appointment. If so why his permanent appointment is not shown in the 3rd Column of the Return Book. It is he was doing duty in the Additional District Munsiff's Court of Lumsden.

X If true he was appointed Receiver, he held, certainly as he was his substantive appointment and there was no understanding that he should revert to the latter appointment as soon as his Receiver's business was finished. But when he was posted to the Head Office of the Additional District Munsiff's Court, I do not think there was any understanding of that kind. It was a permanent second by the then District Judge without any application from the Applicant in the interests of Public Service. There were then transferees of Lumsden made from all the District Munsiff's Courts of the District and the Additional District Munsiff's Court was never treated in this country as a temporary Court.

Even if it was originally temporary, it subsequently found itself a permanent Court by being included in the 10 Courts sanctioned in the Government Proceedings No. 2343 dated 19th November 1898, and service in such an Establishment must qualify under Section 70 of the Civil Pension Code.

...

(f) Of the application on
behalf of the Applicant
is to be submitted for
payment on the Superior
Court, and Affidavit from
the Applicant, and if
possible, evidence from
his contemporaneous employ-
ment has obtained and
furnished in support of
his services in the said
Republican School.
It appears from the letters
of the Respondent dated
by him to himself on 30
dated 15th February 1881
to have been not regu-
larly notified for want
of record, and that the
Certificate should also be
furnished.

It was not quite possible for me to obtain
Affidavits from Contempts of Court.
I have now obtained an Affidavit from
the Applicant himself and which is submitted
herewith. This affidavit is in agreement with
a Certificate given to applicant by Mr. Goldie
District Judge dated 6th February 1881 which is also
enclosed. (Enclosed V and VI.)

Last May Certificate is also
enclosed. (Enclosed VII.)

(f) Of the application is
for gratuity on the
Superior Court as a pen-
sioner to the effect that
the Applicant appeared
before a Medical Officer,
in view, to his being ex-
amined as to whether he
was or has not the mor-
tal prospects of life,
about the furnished, with
Rule 3 Section 99 of the
Civil Pension Code,
5th Edition.

This Certificate was not called for as the
Applicant has now asked for superior
Pension. (vide VIII.)

Wm. H. H. H.
District Attorney of
Tennessee.

29th November 1881

[illegible]

No. 6.

L. N. 78.

[The following text is extremely faint and largely illegible due to fading or bleed-through from the reverse side of the page.]

[illegible]

Civil Judge
Tinnevely.

Samad given to Venkatasamy
Naidoo - Jail Jumnastak.

You are appointed as 6th Juma-
tak in the Maduva Mandalam -
District Munsif's Court on a pay
of Rs 600 and you are
directed to do your duty diligently
and faithfully.

1st September 1858

(Signed) E. Story

Civil Judge

(True translation)

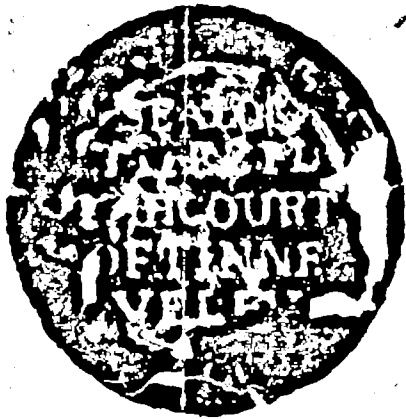
H. M. M. M.

Application of Venkatas
- Sami Naidu to the Mad
of District Munsif's Court for
removal of property & the
Munsif's endorsement there

Order of the Court
to the District Munsif
to the District Munsif
to the District Munsif
to the District Munsif
to the District Munsif

13.8.814

No I.



சென்னை நகரில்
இருக்கும் மக்கள்

யாதுவதற்கு
சென்னை நகரில்
இருக்கும் மக்கள்

சென்னை நகரில்
இருக்கும் மக்கள்
சென்னை நகரில்
இருக்கும் மக்கள்
சென்னை நகரில்
இருக்கும் மக்கள்
சென்னை நகரில்
இருக்கும் மக்கள்
சென்னை நகரில்
இருக்கும் மக்கள்

1858

சென்னை நகரில்

Henry

Chief Judge

சென்னை நகரில்

சென்னை நகரில்

சென்னை நகரில்

Henry

This is to certify that the bearer hereof
Vengataramy Naig has been employed as bth
Jamasdath in the Madamudalome District Moondiff
Caucho from 4th September 1860 to 29th February 1861
during which time I found him very attentive & faithful
in the discharge of every duty assigned to him. His
industriousness & good conduct will, no doubt, soon
secure him a better promotion than that which he
has recently obtained.

Arumalliputthoon }
29th February 1861 } Davoodood
D.M.F.

17th June
1861 }

My Brother-in-law
Edw. Dwyer

5th Gumnattab Venkatasayaidu.

He is a faithful public
servant. He is very attentive
to his duties and punctual
in attendance at the Court and
writes as fast & clear hand.
Strivaiguntaw } a member
3rd June 1863 } District Munsiff
of Strivaiguntaw.

Vencatusany
Har doo
a Gromastuk
of the District
Mooniffi bush
at Stranelliposton

This public servant has seen
the diaries without leaving
in arrears; & I have found
to be an attentive man.

Ch. Crammer
Agd.

31st March
1870

41

The Deputy Groomaster Vincatasamy Aidu
having asked me for a testimonial to
support his application for transfer to
Sinnerelly Munsiff's Court, I have pleasure
in recording that he was selected to
his present post at my suggestion and
that during the period of nearly 3 years
that he has been employed in this
Court he has been regular in his
attendance and attentive to his duties
he is a painstaking & deserving man
and I have been generally satisfied
with the manner in which he perform-
ed his duties. I believe him also to
be a trustworthy person.

Streevilliputtoo

District Munsiff's
Court

25th July 1870

P. Kabalya Pillay
District Munsiff

No 815

No 176.

From,

The District Munsif.
Tuticorin.

To.

J. F. Smith Esquire

District Judge, Tanjore.

Sir,

Under Section 127 of the Civil Pension Code, I beg to forward herein enclosed the Service Register of my late dead clerk Venkibasami Naidu and to request that you will transmit the same to the Account Department for verification of the services claimed.

2. Venkibasami Naidu, you are aware retired from his Office on the 28th of July 1880; and he has now applied to me to recommend him for his Pension.

3. He entered Government service on the 14th February 1842 as a Sail Peon and has seen a total Government service of 38 years 5 months and 15 days. I have verified his

services by references made to the several
Offices in which he served and am satisfied
that the history of his services as shown by
his Register is correct.

5. I enclose herewith the several
Vouchers which support each and every
stage of his service for communication
to the Account department.

Shane &c.

Pignatelli N. Srinivasa Charlu.

District Munsiff.

Subscribed
D. M. S. Court
5th September
1881

10th June 1881

Mrs. Smith.
Offr. District Judge

MS.

IV

8/11

2-17

No. 16.

49

To The Civil Court of
Tinnevely.

Report from the District Munsiff of
~~Princ. Munsiff~~ ^{Princ. Munsiff} ~~Princ. Munsiff~~ ^{Princ. Munsiff}

1. Venkatasamy Naik 2nd Gurnastah
was ordered by this Court on the 20th June
1882 to enter diaries connected with Small
Cause suit.

2. On the 1st day of July next he was
relieved of the management of copying
work in order to facilitate his own work.

3. The said 2nd Gurnastah was imposed
with a fine of Rs 3 on the 10th July for the
intentional negligence in not entering
the diary till that date and was also order-
ed to complete the arrears within 2 weeks
hence.

4. On the appeal petition of the said
Gurnastah to the Civil Court that his
work is rather heavy for him to do, this
Court was called on to explain.
^{on the 29th July}

5. It was reported in this Court No 115
dated 2nd August showing that the work is

not heavy, as reported by him.

6. The Civil Court has in their No 117 dated 1st September remitted the fine, on his promising to District Munsiff that he would regularly do his diary business.

7. This order was duly intimated to the Gumatsh by the then acting munsiff.

8. Since that time the Gumatsh regularly entered the diary for three months viz July August & September.

9. Again the 2nd Gumatsh through laziness and indifference has not entered the small cause diaries for 4 months from October to January and diaries connected with original suits for the latter part of September and for the months of October and January.

10. When asked to explain, he stated that the arrears were due to pressure of business and want of time.

11. The diary which was entered by the 2nd Gumatsh was seen by me on the 12th November. The work which he says he completed within 8 days is as much as can

be done by a clerk in half a day & even less.

12. He has no other business but to enter diaries and to write Rajenamah decries, he is not even called on to take depositions.

13. The above facts are sufficient to show that he is doing less work than he can do.

14. The Gumatsh has been relieved of the duty of Rajenamah decries which he had prepared for facilitating his work.

15. It is clearly stated in Court Proceedings No 117 that the 2nd Gumatsh only should do the diary business in small cause suits.

16. It is necessary to point out here that the arrears he has left undone in diaries connected with original suits. As the 2nd Gumatsh is in possession of the papers connected with original suits the records there with connected and which are to be submitted to the Court are delayed as the papers disposed of from November were not arranged.

This causes delay in not submitting to the Civil Court the records disposed of within the term prescribed. And presently orphans are received from the Civil Court

17. Under the above circumstances, it
is the duty of the 2^d Commissary to com-
plete the diaries which are falling
in arrears and it does not appear
that unless he is suspended for 3 months
and some one else appointed in the
place of the Commissary under suspension
in order to complete the arrears he will
not finish his work. If it is ^{not} expedient
the Court to suspend him, I request
that a Commissary from Court which has
left work, be sent to finish the arrears
and the 2^d Commissary be reduced as to

1-778

[illegible]

[illegible][illegible]

20
 1736
 1736

[The handwriting is extremely faded and illegible.]

Dear Sir,
 I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the above matter.
 I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the above matter.
 I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the above matter.

[illegible]

Kukatāsani. Back to the 5th Gumbat
 in the District Kumbhat Court at
 Ambavannam Raja Hoossein

Days from the
at the end of
Saturday
to the at hand
for the Grace Barber
Mary Smith.

A. J. J. J. J.

Said to be ^{2nd} ~~quintessence~~ in Swilli
 putat. ~~to your further knowledge~~
 (Signed) - ~~F. C. Barr~~
 C. J. Barr
 True copy
 District Head

Order of the Court
 on the 25th of the
 11th of the month
 to be made out
 by the District
 Head

The District Munsiff of
 Tuticorin.
 The humble petition of Venkatasamy Saidu
 late Head of this Court
 In obedience to the order of this Court
 in allowing me to explain the cause of delay
 in petitioning for my pension or gratuity. I
 beg to submit the following to the kind considera-
 tion of this Court.
 I presented a petition in English
 to the District Court on the 25th October 1880 with
 prayer to recommend for my gratuity. I did
 not receive any order from the Court up to the
 end of March 1881; when, I went to the Sherista-
 dar and asked him about it he ordered me
 to apply to this Court; Accordingly when I ap-
 plied to this Court I was ordered that, on letter
 communications of this Court with the other
 Munsiffs and Jail Superintendent about my
 service Register, there were some inconsisten-
 cies and doubts. Then in order to clear the above,
 I applied to this Court on the 1st April producing
 some authorities from my certificates. Then as
 the summer recess was very near and I was
 ordered that this Court had sent a letter to the
 District Munsiff of Srivilliputtur to know some-
 thing of my leave of absence, I thought I could
 apply again to this Court after the vacation, and

Wm. J. H.
District Manager

1881. 20
January. 15.

Оригинал не возвращать

65

Affidavit presented by Mr. Venkatasamy
raidu late Head Clerk, Munsiff Court
Tuticorin.

I solemnly swear and affirm that
I did not avail myself of any leave
except I obtained one week in the month of
January 1849 ^{on private affairs} ~~for private purpose~~ and one
month sick leave on forfeiture of full pay
in May 1855 during the time I was em-
ployed in the Tinnivelly District Jail Palam
cottah from the grade of a peon to that of
Gumastah.

(Signed) Mr. Venkatasamy
raidu

16 November 87.

(True translation)

Dunmunk

J. H. M. 2

12/11

Application from Bank
to pay Raids for a year
the same day. —

15/11/87

12/11

12/11

12/11

To

The District Munsiff
Tuticorin.

The humble petition of Venkatasamy
Naidu late Head Clerk Munsiff Court
Tuticorin.

In my application dated the
13th August last I have requested
to recommend for a gratuity on
my superior service. Now I pray
your honor to recommend that
I may get pension monthly on
reckoning my superior service
with that of my previous inferior
service.

15th Nov 87.

(Signed) Venkatasamy Naidu

(Translation)

Humphreys
Sd/- Munsiff

१५/११/८१

[illegible]

15

၇၅ ဇန်နဝါရီ ၁၉၄၆ ခုနှစ်၊ ဇန်နဝါရီလ ၁၀ ရက်နေ့
 မြန်မာနိုင်ငံတော်၊ ရန်ကုန်မြို့၊ ဝန်ကြီးရုံး၊
 ဝန်ကြီးရုံးမှ အမတ်ကြီးများသို့
 အမတ်ကြီးများအား
 အမတ်ကြီးများအား
 အမတ်ကြီးများအား

[illegible]

188106
January 15/82.

Будега-Горький

30 30 30 30 30
 One to my brother
 and one to
 Government of India
 and one to the
 Government of Madras
 and one to the
 Government of Bombay

15-11-81

Application from Venka-
 tarama Naidu for permission
 on Superior Service.

XVII

No. 14.

In A. 178

Testimony of S. Velayudam Pillai
 1st Clerk of the District Court of
 Tinnevely

I know Venkatasami Naidu
 late Head Clerk of the District Munsif's
 Court of Tuticorin. I know that he was
 employed in the Sail Department at
 Palamcottah as Prov. from 1842 to 1858.

S. Velayudam Pillai
 Solemnly affirmed before me this
 28th day of January 1882.

Chengudon
 District Judge.

Ludwig District, Municipal Court.
 List of Papers sent with Letter No. 220,
 dated 1st December 1881.

Years, Months and date.	Serial No.	Description	Cos.
13-8-81.	1.	Application of Duckataung Uaidoo late Head Clerk of this Court for Pension or gratuity. — — —	1
30-11-81	2.	Printed Form of Application of do.	1
	3.	1. Same with translation and — 6. Certificates. — — —	8
5-9-81.	4.	This Court letter No. 175 to the District Judge, Limerick. — — —	1
28-10-81	5.	Accountant General's letter No. 358 to the Offg. District Judge, Limerick. — — —	1
29-11-81	6.	Explanatory statement to the Accountant General's letter No. 358. — — —	1
31-1-73.	7.	Order No. 16 from the District Judge of Princespattur to the D. J. Judge, Limerick, with translation. — — —	2
17-2-73	8.	Order No. 23 from the District Judge to the Princespattur District. — — —	1
5-11-81	9.	Application of Duckataung Uaidoo explaining the cause of delay with translation. — — —	2
	10.	Service Register of — do. — — —	1
6-11-81.	11.	Affidavit of do. with translation. — — —	2
2-73	12.	Certificate given by District Judge Mr. Goldie. — — —	1
11-81	13.	Last pay Certificate. — — —	1
11-81	14.	Application of Duckataung Uaidoo for Pension on Superannuation with translation. — — —	2
			do. total. 25.

Ludwig,
 District Court
 1st December 1881.

H. Limerick
 District Magistrate

XV

L. No. 178

No. 82

Y.
From.

N^o 6
Yinnorelly
District Court.
26 January 1882

The District Judge of
Yinnorelly

Y.
To.

The Accountant General
Madras.

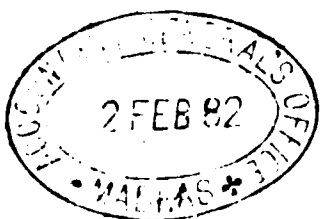
Sir

I have the honor to forward herewith
the pension application of Venkatasami
haidu late Head Clerk of Tuticorin Municipality
Court and to request that you will be good
enough to submit the same for the order
of Government.

I have the honor to be
Sir

Your most obed^t serv^t

Ch. J. J. J.
District Judge



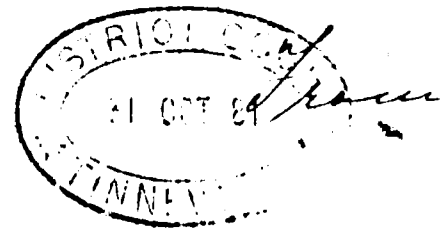
List of papers enclosed.

1. Application of Venkatasami haidu for pension
or gratuity
2. Pension application of ditto prepared in the printed
form.

3. Summ given to applicant with translations and six certificates.
4. Tutorin himself's letter no. 176 to this Court dated 5th September 1881.
5. Accountant General's letter no. 368 to this Court dated 28th October 1881.
6. Explanatory statement of the himself to the said letter
7. Urge no. 16 from the District Munsiff of Sivilliputtur to this Court with translation
8. Order no. 20 from this Court to Sivilliputtur Munsiff
9. Application of Venkatasami haidu explaining the case of delay.
10. Service Book of ditto
11. Affidavit of ditto with translations
12. Certificate given by District Judge Mr. Goldie
13. Last pay certificate
14. Application of Venkatasami haidu for pension on the inferior service with translation
15. Affidavits from contemporary officers (1) Klayu - dan Pillay and (2) Gopal haidu

In N^o 178.

Pension Deptt To be returned with final application
 N^o 368 Fort Saint George
 Accountant Genl's office
 28th October 1881



W. F. Clogston Esq
 off^r Accountant General
 Madras

The off^r District Judge
 Tennevelly

Sir, In returning the Service Book of M. Venkatasami Nayadu late Head Clerk of the District Munsiff's Court of Tattaram and other papers received for verification with your letter N^o 815 dated the 8 October 1881. I have the honour to state that the applicant's services from 1st May 1865 have been verified with reference partly to the Annual Returns and partly to the Audit Registers on record in this office and found to be correct. The service prior to 1st May 1865 cannot be verified as the Annual Returns do not contain in detail the names of those persons whose pay does not exceed 10 Rs. a month.

Whe.

When submitting the regular application on behalf of Venkata Saivaya Nayadu, it is requested that the following points may be attended to.

(a) Full explanation of the cause of Applicant's degradation from 14 to 10 R. pay on the 20th February 1878.

(b) Explanation of the cause of long delay in the submission of the application.

(c) Signatures of the applicant and the Head of the Office in the appropriate columns of the Service Book and the insertion of the reason of termination of each appointment wherever it is omitted.

(d) Transmission of English translations of all the Tamil documents connected with the application.

(e) Information as to whether his transfer to the temporary appointment of Receiver on the 1 March 1874 and to the additional District Munsiff's Court of Tinnevely

on 1st September 1877 was on the understanding that when the temporary duties should cease he would revert to his substantive appointments. If so, why his permanent appointment is not shown in the 3rd column of the Service Book while he was doing duty in the additional District Munsiff's Court of Tinnevely.

(f) If the application on behalf of the applicant is to be submitted for pension on the Superior Scale, an affidavit from the applicant and if possible evidence from his contemporary employees should be obtained and furnished in support of his services in the Jail Department which appear from the letter of the Superintendent of Jails Tinnevely W. 35462 16th February 1881, to have been not regularly verified for want of records and last pay certificate should also be forwarded.

(g) If the application is for gratuity on the Superior Scale,

a certificate to the effect that the applicant appeared before a Medical Officer, in view to his being examined as to whether he has or has not the normal prospects of life, should be furnished, vide Rule 3 Section 99 of the Civil Pension Code 5th Edition.

I have the honour to be
Sir,
Your obedient servant

M. K. K. K.
Assistant District Officer
for District

M.S.

In N^o 178

825.

APPLICATION FOR PENSION.
(GRATUITY.)

1. Name of Applicant. *Muthialu Venkatasamy Naidoo*
2. Father's name. *Muthialu Muttusamy Naidoo*
3. Sect or Caste. *Kaveray Pentu*
4. Residence. *Ambasamudram*
5. Present or last employment. *Head Clerk, District Municipality, Court, Subdivision*
6. Date of beginning service. *14th February 1842*
7. Date of end of service. *28th July 1880*
8. Length of service including breaks ...
of which superior ...
inferior ...
non-qualifying and breaks ...

Y.	M.	D.
38	5	15
12	5	8
26	1	25
29	7	22
98	6	1
11	4	15
9. Class of {pension} applied for, and cause of application* ... *Inferior - Retired being over 60 years*
10. [Average] emoluments or pay, per month. *Rs. 21-15-*
11. Proposed pension. *Four Rupees*
12. Proposed gratuity. *"*
13. Date from which to commence. *29th July 1880*
14. Place of payment. *Trichinopoly*
15. Age of Applicant on this date. *62 Years and 7 Months*
16. Height. *5 Feet and 4 Inches*
17. Marks. *Scars Black; A mole on the right chin and a scar just over the right eye brow*
18. Date. *30th November 1881*

* If the application is for a compensation, pension or gratuity, the nature of the change of establishment which has given rise to the claim should be fully stated.

M. K. K. K.
District Officer
SIGNATURE OF THE HEAD OF OFFICE.

HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING BREAKS) OF
Account of *Ladivovici*. *Don Kataray Gaidos, Head Bank, District of Mladetso*

[illegible][illegible]

12-3-20

27

APPLICATION FOR PENSION OR GRATUITY — Pension

Date of Application. — 30th November 1881.

Name of Applicant. — Muthaiah Venkatakrishnaiah.

Last Appointment. — Head Clerk, District Munsif's Court, Tuticorin.

Class of pension or gratuity

Amount of pension sanctioned.

Amount of gratuity sanctioned.

Date of commencement.

Date of sanction.

With order 230 231.

922.

PENSION DEPARTMENT.

Proceedings of the Madras Government.

Read the following papers :—

From the District Judge of Tinnevely dated 26th January 1882 N^o 82

Accountant-General, dated 11th February 1882 N^o 459.

ORDER THEREON, 13th Mar/82 N^o 230

UNDER Sections 103, 117(6) & 118 of the Civil Pension Code (5th Edition), the Right Honorable the Governor in Council is pleased to grant to Muthaiah Venkatakrishnaiah Naidoo late Head Clerk District Munsif's Court Tuticorin an invalid pension of Rupees (4 annas) Four per annam

payable at Tinnevely from 29th July 1880 in consideration of his qualifying combined service of thirty eight years, three months and twenty eight days.

To the Accountant-General, with Register.

Draft letter to India for higher pension submitted herewith for approval

12/12 24-3-82

[illegible]

44-1987-Sub B

[Faint, illegible handwritten text]

1944

To
THE ACCOUNTANT-GENERAL,
 &C., &C., &C.

7-60-203 2702
1882
1882

19th March 1882
24th —————

G.O., 130 May/82 - P-230

Granting an award pursuant
of \$10 per month
to Mr. [illegible]
Nadine late [illegible]
Clark District [illegible]
County [illegible]

Cir: 7-3-82
Re: 7-3-82

No. 231.

The Secretary to the Government
of India

DEPARTMENT

Sir,

I am directed to forward
the case of Matthias W.
Katharine, Wadsworth late
And Clerk District,
Indiana, Capt, J. T. Brown,
for the favorable considera-
tion of the Governor General
in Council.

2. This man entered the Service of Govt on the 11th February 1872 as an ~~junior~~ Clerk in the Treas. & Revenue Jail and Service in that capacity for a period of 6 years 2 months and 17 days, and on the 1st September 1858 he was admitted as Gamastah in the District Munsiff

Court

Const. Strickellapullar our a
Salary ranging from Rs 6 to 10
per mensem - He remained
in ^{inferior} grade, acting occasionally in a superior grade,
in this ~~appointment~~ up to

14th November 1867 a period
of 9 years, 2 months and 11
days - On the 5th November
1867 he was promoted to
a 2nd Grade Stationary at
Salary of Rs 14 per mensem
and served up to 31st August
1877 - On the 1st September
1877 he was made Head
Stationary at Salary of Rs 15
per mensem and on the
1st April 1879 appointed Head
Clerk in the District Munsif's
Court, Tuticorin on Rs 40 a month

3. S. M. Venkatasamy
Naidoo's combined inferior
and Superior Service thus
amounted to 38 years 5 months
and 15 days for which he
has been granted an
inferior

inferior pension of Rs 11 per mensem
But having regard to the long
Service of the applicant in Govt
employ, to the fact that only
the period of 2 years 3 months
and 6 days is wanting to entitle
him to a $\frac{1}{3}$ pension on the
Superior scale and that his
dates from 1st Sept: 1858 to 14th
November 1867 were of a
similar nature to those
performed by him from
the date of his promotion
on the 5th November 1867
to the 31st August 1877, the
Govt. in Council considers
that his case to be a
hard one and deserving
of exceptional treatment,
and accordingly recommends
the grant to him of a
superior pension of Rs 17-1-7
Seven & annas one equal
to $\frac{1}{3}$ his average emolu-
ments for the last 5
years.

For & Gege.
13th March 1882

3119

17/3/82
J. M. S.

Hept 29-3-82

Handwritten notes at top of page, possibly a signature or title.

1853
11th Nov 53
MA 231

DEPARTMENT.

To

The Secretary to the
Government of the N.A.

Department of
200

Dated 13th March 1852.

Dear Sir,
I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 11th inst. in relation to the matter of the N.A. Co. and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.
*I am, Sir, very respectfully,
Your obedient servant,
J. H. [Signature]*